

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORFTY

# साप्ताहिक

### WEEKLY

सं. 23] नई दिल्ली, सितम्बर 19—सितम्बर 25, 2004, शनिवार/भाद्र 28—आश्विन 3, 1926

No. 23] NEW DELHI, SEPTEMBER 19—SEPTEMBER 25, 2004, SATURDAY/BHADRA 28—ASVINA 3, 1926

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जावी है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii) PART II—Section 3—Sub-section (iii)

केन्द्रीय अधिकारियों (संघ राज्य क्षेत्र प्रशासनों को छोड़कर) द्वारा चारी किये गये आदेश और अधिसूचनाएं Orders and Notifications issued by Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories)

## भारत निर्वाचन आयोग

नई दिल्ली, 24 अगस्त, 2004

आ. ज. 57.—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1950 (1950 का 43) की धारा 13क की उपधारा (1) और (2) के अनुसरण में, निर्वाचन आयोग असम राज्य में जिला निर्वाचन अधिकारियों की नियुक्ति के सम्बन्ध में अपनी अधिसूचना सं. 508/असम/92 तारीख 30 जुलाई, 1992 में एतद्द्वारा निम्नलिखित और संशोधन करता है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना से संलग्न सारणी के स्तम्भ (1), (2) और (3) में, मद सं. 13 दारंग के सामने विद्यमान प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टियां रखी जाएंगी :—

1	2	3
13. दारंग	उपायुक्त दारंग, मंगलदाई	65कलाईगांव,
	· ·	66—सिपाझाड,
	•	67—मंगलदाई (अ. जा.),
		68—दलगांव विधानसभा निर्वाचन क्षेत्र
13क. उदालगुरी	उपायुक्त, उदालगुरी	64—पानेरी,
		69—उदालगुरी (अ. ज. जा.),
	1	70 मजबत विधानसभा निर्वाचन क्षेत्र

[सं. 508/असम/2004]

आदेश से.

के. अजय कुमार, सचिव

#### **ELECTION COMMISSION OF INDIA**

New Delhi, the 24th August, 2004

O.N. 57.—In pursuance of Sub-sections (1) and (2) of Section 13 A of the Representation of the People Act, 1950, (43 of 1950), the Election Commission, hereby, makes the following further amendments to its Notification No. 508/AS/92, dated 30th July, 1992, relating to the appointment of District Election Officers in the State of Assam, namely:—

In columns (1), (2) and (3) of the Table appended to the said Notification, the existing entries against item No. 13

Darrang shall be substituted by the following entries:—

1	. 2	3
13. Darrang	Deputy Commissioner,	65—Kalaigaon,
	Darrang, Mangaldoi	66—Sipaihar,
	5. 5	67—Mangaldoi (SC),
		68—Dalgaon Assembly Constituencies
13A. Udalguri	Deputy Commissioner,	64—Panery
	Udalguri	69—Udalguri (ST),
		70—Majbat Assembly Constituencies

[No. 508/AS/2004] By Order, K. AJAY KUMAR, Secv.

#### आदेश

नई दिल्ली, 21 सितम्बर, 2004

आ. 38. — यतः श्री जागीर सिंह निवासी गांव वडाला खुर्द, पो. ओ. वडाला कलां, तहसील और जिला कपूरथला, पंजाब जो 2002 में हुए पंजाब विधान सभा के लिए साधारण निर्वाचन में अभ्यर्थी थे, को, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 10क के अधीन निर्वाचन आयोग के 7 अक्तूबर, 2002 के आदेश सं. 76/पंजाब निव.स./2002 (1) द्वारा भारत निर्वाचन आयोग द्वारा निर्राहत कर दिया गया था क्योंकि वे उक्त अधिनियम और उसके अधीन बनाए गए नियमों और आदेशों द्वारा अपेक्षित अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा दाखिल करने में असफल रहे थे; और

यत:, उक्त श्री जागीर सिंह ने बाद में अपना लेखा प्रस्तुत कर दिया था और विधि द्वारा यथा अपेक्षित निर्वाचन व्ययों का लेखा पहले दाखिल करने में असफल रहने के कारण बताते हुए अपने ऊपर अध्यारोपित निर्रहता हटाने के लिए भारत निर्वाचन आयोग के समक्ष एक याचिका प्रस्तुत की थी; और

यतः, उक्त याचिका पर विचार करने के बाद तथा मामले के सभी सारवान तथ्यों को ध्यान में रखते हुए, निर्वाचन आयोग ने, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए उक्त अधिनियम की धारा 10 क के अधीन उक्त श्री जागीर सिंह पर अध्यारोपित निरहंता की अवधि इस आदेश की तारीख तक घटा दी है ;

अतः अब, आयोग के 7 अक्तूबर, 2002 के आयोग के आदेश सं. 76/पंजाब-वि.स./2002 (1) क्रम् सं. 17 पर उल्लिखित उक्त श्री जागीर सिंह का नाम 20 सितम्बर, 2004 से उक्त आदेश से हटा लिया समझा जाएगा।

[सं. 76/पंजाब-वि.स./41/2002]

आदेश से,

के. अजय कुमार, सचिव

#### ORDER

New Delhi, the 21st September, 2004

O.N. 58.—Whereas, Shri Jagir Singh, R/o, V. Wadala Khurd, P. O. Wadala Kalan, Tehsil & District Kapurthala, Punjab a contesting candidate for the General Election to the Legislative Assembly of Punjab held in 2002 was disqualified by the Election Commission of India, vide its order No. 76/PB-LA/2002(1), dated 7th October, 2002, under Section 10A of the Representation of the People Act, 1951, for failure to lodge his account of election expenses as required by the said Act and the Rules and Orders made thereunder, and

Whereas, the said Shri Jagir Singh had subsequently submitted his account and submitted a petition before the Election Commission of India for removal of disqualification imposed on him, giving reasons for his failure to lodge the account earlier as required by law; and

Whereas, after considering the said petition and taking into account all material facts of the case, the Election Commission, in exercise of the powers conferred by Section 11 of the Representation of the People Act, 1951, has reduced the period of disqualification imposed under Section 10A of the said Act on the said Shri Jagir Singh up to the date of this order,

Now, therefore, the name of the said Shri Jagir Singh appearing at Sl. No. 17 in Commission's Order No. 76/PB-LA/2002(1), dated 7th October, 2002, shall deemed to have been omitted from the said order with effect from 20th September, 2004.

[No. 76/PB-LA/41/2002]

By Order.

K. AJAY KUMAR, Secv.